الأمـم المتحدة

S/2020/248*

Distr.: General
30 March 2020
Arabic
Original: English




**رسالة مؤرخة 30 آذار/مارس 2020 موجهة إلى الأمين العام والممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن من رئيس مجلس الأمن**

يشـرفني أن أبلغكم بأن مجلس الأمن قد انتهى من إجراء التصـويت على مشـروع القرار الوارد في الوثيقة S/2020/222، الذي قدمته ألمانيا والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية فيما يتعلق ببند جدول الأعمال المعنون "تقارير الأمين العام عن السـودان وجنوب السـودان". وقد أجري التصـويت وفقا للإجراء المبين في الرسـالة المؤرخة 27 آذار/مارس 2020 التي وجهها رئيس مجلس الأمن إلى الممثلين الدائمين لأعضـاء مجلس الأمن، الذي اتُّفق عليه في ضـوء الظروف الاسـتثنائية الناجمة عن وباء مرض فيروس كورونا (كوفيد-19).

وقد تلقى مدير شـعبة شؤون مجلس الأمن رسـائل من جميع أعضـاء مجلس الأمن الخمسـة عشـر تبين مواقفهم الوطنية من مشروع القرار. ونتيجة التصويت هي كما يلي:

*المؤيدون:*

الاتحاد الروسـي، وإسـتونيا، وألمانيا، وإندونيسـيا، وبلجيكا، وتونس، والجمهورية الدومينيكية، وجنوب أفريقيا، وسـانت فنسـنت وجزر غرينادين، والصـين، وفرنسـا، وفييت نام، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنيجر، والولايات المتحدة الأمريكية.

*المعارضون:*

لا يوجد.

*الممتنعون عن التصويت:*

لا يوجد.

وحصـل مشـروع القرار على 15 صـوتا مؤيدا. واتخذ القرار بوصـفه القرار 2517 (2020) المؤرخ 30 آذار/مارس 2020. وسـيصـدر القرار، الذي يرد في مرفق هذه الرسـالة**، بوصـفه وثيقة من وثائق مجلس الأمن فورا.

*(توقيع)* **دجانغ** جون
رئيس مجلس الأمن

* أعيد إصدارها لأسباب فنية في 31 آذار/مارس 2020.

** يعمم باللغة الإنكليزية فقط.

310320 310320 20-04845 (A)





مرفق الرســــالـة المؤرخـة 30 آذار/مـارس 2020 الموجهـة إلى الأمين العام والممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن من رئيس مجلس الأمن

# Resolution 2517 (2020)

## Adopted by the Security Council on 30 March 2020

*The Security Council*,

*Reaffirming* all its previous resolutions and presidential statements concerning the situation in Sudan and underlining the importance of full compliance with and implementation of these,

*Reaffirming* its strong commitment to the sovereignty, unity, independence and territorial integrity of Sudan,

*Determining* that the situation in Sudan constitutes a threat to international peace and security,

*Acting* under Chapter VII of the Charter of the United Nations,

1. *Decides* that the African Union-United Nations Mission Hybrid Operation in Darfur (UNAMID) shall maintain its current troop and police ceilings until 31 May 2020, and *further decides* that during this period UNAMID shall maintain all team sites for mandate implementation;

2. *Expresses its intention* to decide by 31 May 2020, courses of action regarding the responsible drawdown and exit of UNAMID, and *further expresses* its intention to adopt a new resolution at the same time, establishing a follow-on presence to UNAMID;

3. *Decides* to remain seized of the matter.